

# Edukacja w Krakowie



Bez względu na to skąd pochodzi dziecko i czy zna język polski ma prawo do nauki oraz podlega obowiązkowi szkolnemu (do ukończenia szkoły podstawowej) i obowiązkowi nauki (do ukończenia 18 roku życia).

**Ważne: Aby dziecko przybywające z zagranicy mogło korzystać z nauki na zasadach dotyczących dzieci polskich musi mieć legalne miejsce zamieszkania na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.**

Podstawowym aktem gwarantującym wszystkim dzieciom bezpłatny dostęp do edukacji w Polsce jest Konstytucja Rzeczypospolitej Polskiej oraz Konwencja o Prawach Dziecka. Kształcenie osób przybywających z zagranicy regulują w szczególności zapisy ustawy z dnia 14 grudnia 2016 roku – Prawo oświatowe (Dz. U. z 2020 r. poz. 910 ze zm.) oraz rozporządzenie Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283). Katalog aktów prawnych znajduje się tutaj:

[Ustawa z dnia 14 grudnia 2016 roku – Prawo oświatowe \(Dz. U. z 2021 r. poz. 1082 ze zm.\)](#)

[Ustawa z dnia 26 stycznia 1982 roku Karta Nauczyciela \(Dz. U. z 2019 poz. 2215 ze zm.\)](#)

[Ustawa z dnia 7 września 1997 roku o systemie oświaty \(Dz. U. z 2020 r. poz. 1327\)](#)

[Rozporządzenie Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw \(Dz. U. z 2020 r. poz. 1283\)](#)

[Rozporządzenie Ministra Edukacji Narodowej z dnia 18 sierpnia 2017 r. w sprawie warunków i sposobu wykonywania przez przedszkola, szkoły i placówki publiczne zadań umożliwiających podtrzymywanie poczucia tożsamości narodowej, etnicznej i językowej uczniów należących do mniejszości narodowych i etnicznych oraz społeczności posługującej się językiem regionalnym \(Dz. U. z 2017 poz. 1627\)](#)

[Rozporządzenie Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2019 r. w sprawie dofinansowania doskonalenia zawodowego nauczycieli, szczegółowych celów szkolenia branżowego oraz trybu i warunków kierowania nauczycieli na szkolenia branżowe \(Dz. U. z 2019 poz. 1653\).](#)

[Rozporządzenie Ministra Edukacji Narodowej z dnia 7 września 2017 roku w sprawie orzeczeń i opinii wydawanych przez zespoły orzekające działające w publicznych poradniach psychologiczno-pedagogicznych \(Dz. U. z 2017 r., poz. 1743\);](#)

[Rozporządzenie Ministra Edukacji Narodowej z dnia z dnia 9 sierpnia 2017r. w sprawie warunków organizowania kształcenia, wychowania i opieki dla dzieci i młodzieży niepełnosprawnych, niedostosowanych społecznie i zagrożonych niedostosowaniem społecznym \(Dz. U. z 2020 poz. 1309 r. \).](#)

[Rozporządzenie Ministra Edukacji Narodowej z dnia 14 kwietnia 1992 r. w sprawie warunków i sposobu organizowania nauki religii w publicznych przedszkolach i szkołach \(Dz. U. 2020 poz. 983\).](#)

[Uchwała nr LXVI/1649/17 Rady Miasta Krakowa z dnia 15 marca 2017 r. w sprawie składania wniosków o przyjęcie do publicznych przedszkoli, szkół podstawowych i szkół ponadpodstawowych prowadzonych przez Gminę Miejską Kraków](#)

[Uchwała nr LXVI/1650/17 Rady Miasta Krakowa z dnia 15 marca 2017 r. w sprawie określenia kryteriów naboru do samorządowych przedszkoli na drugim etapie postępowania rekrutacyjnego oraz dokumentów niezbędnych do potwierdzania tych kryteriów \(ze zm.\)](#)

[Uchwała nr LXVI/1651/17 Rady Miasta Krakowa z dnia 15 marca 2017 r. w sprawie określenia kryteriów naboru do samorządowych szkół podstawowych dla kandydatów, którzy ubiegają się o przyjęcie do szkoły podstawowej innej niż szkoła, w obwodzie której zamieszkują oraz dokumentów niezbędnych do potwierdzania tych kryteriów](#)

[Zarządzenie nr 99/2021 Prezydenta Miasta Krakowa z 15 stycznia 2021 r. w sprawie ustalenia terminów przeprowadzania postępowania rekrutacyjnego i postępowania uzupełniającego, w tym terminów składania dokumentów, na rok szkolny 2021/2022 do przedszkoli i oddziałów przedszkolnych w szkołach podstawowych, dla których organem prowadzącym jest Gmina Miejska Kraków](#)

[Zarządzenie nr 161/2021 Prezydenta Miasta Krakowa z 25 stycznia 2021 r. w sprawie ustalenia terminów przeprowadzania postępowania rekrutacyjnego i postępowania uzupełniającego, w tym terminów składania dokumentów, na rok szkolny 2021/2022 do klas pierwszych szkół podstawowych, dla których organem prowadzącym jest Gmina Miejska Kraków](#)

[Zarządzenie Nr 1094/2021 Prezydenta Miasta Krakowa z dnia 22 kwietnia 2021 r. w sprawie planu dofinansowania form doskonalenia zawodowego nauczycieli w 2021 roku oraz określenia zasad przyznawania dofinansowania nauczycielom zatrudnionym w szkołach i placówkach prowadzonych przez Gminę Miejską Kraków.](#)

## Jak w Polsce wygląda edukacja pod kątem wieku dziecka?

wiek	obowiązek		miejsce realizacji
	szkolny	nauki	
0-3	nie	nie	dzieci do 3 roku życia mogą korzystać ze <a href="#">żłobków i klubów dziecięcych</a> , które <u>nie są instytucjami systemu edukacji</u> , są nieobowiązkowe i płatne

Urząd Miasta Krakowa  
WYDZIAŁ EDUKACJI  
tel. +48 12 616 52 00, fax +48 12 616 52 01, ek.umk@um.krakow.pl  
30-103 Kraków, ul. Stachowicza 18  
[www.krakow.pl](http://www.krakow.pl)



3-5	nie	nie	w przedszkolu
6	tak		w przedszkolu lub w szkole (roczne przygotowanie przedszkolne, tzw. zerówka)
7-15	tak		w szkole podstawowej
15-18		tak	w szkole ponadpodstawowej (w liceum, technikum albo szkole branżowej) lub w formie pozaszkolnej (np. przygotowanie zawodowe u pracodawcy)
18+			w szkole ponadpodstawowej lub szkole dla dorosłych

W celu zgłoszenia dziecka do szkoły należy skontaktować się z wybraną szkołą i zapytać o wymagane dokumenty. Najczęściej wymagane jest podanie danych dziecka (imię, nazwisko, data urodzenia, seria i numer dokumentu tożsamości), imion i nazwisk rodziców, adres e-mail i numer telefonu rodziców.

Do pisemnego zgłoszenia konieczne jest **oświadczenie o miejscu zamieszkania** swoim i dziecka.

Szkoła może określić swój wzór wniosku lub wzór zgłoszenia.

Dzieci w wieku 3-6 lat - edukacja przedszkolna i obowiązkowe roczne przygotowanie przedszkolne

Dziecko w wieku 3-5 lat ma prawo korzystać z edukacji przedszkolnej. A dziecko w wieku 6 lat ma obowiązek realizacji rocznego przygotowania przedszkolnego.

**Edukacja przedszkolna realizowana jest w takich miejscach, jak:**

- przedszkola (publiczne, niepubliczne),
- oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych (publiczne, niepubliczne),
- zespoły wychowania przedszkolnego (niepubliczne),
- punkty przedszkolne (niepubliczne).

**Dokumenty\*:**

1. świadectwo, zaświadczenie lub inny dokument, stwierdzające ukończenie szkoły lub kolejnego etapu edukacji za granicą lub
2. świadectwo, zaświadczenie lub inny dokument wydane przez szkołę za granicę, potwierdzające uczęszczanie ucznia przybywającego z zagranicy do szkoły za granicą i wskazujące klasę lub etap edukacji, który uczeń ukończył w szkole za granicą oraz dokument potwierdzający sumę lat nauki szkolnej lub pisemne oświadczenie dotyczące sumy lat nauki szkolnej ucznia, złożone przez rodzica ucznia albo pełnoletniego ucznia, jeżeli ustalenie sumy lat nauki szkolnej nie jest możliwe na podstawie świadectwa, zaświadczenia lub innego dokumentu

[§ 2 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw \(Dz. U. z 2020 r. poz. 1283\)](#)

Przedszkole publiczne (samorządowe i niesamorządowe)	Przedszkole niepubliczne
<b>Ile kosztuje przedszkole dla dziecka?</b>	
Dla dziecka w wieku 3-5 lat - 5 godzin bezpłatnie a za każdą kolejną rozpoczętą	Rodzice płacą tzw. czesne, czasami też tzw. wpisowe, których wysokość ustala dyrektor lub organ prowadzący daną placówkę.

Urząd Miasta Krakowa  
WYDZIAŁ EDUKACJI  
tel. +48 12 616 52 00, fax +48 12 616 52 01, ek.umk@um.krakow.pl  
30-103 Kraków, ul. Stachowicza 18  
[www.krakow.pl](http://www.krakow.pl)



<p>godzinę 1 złotówkę. Dla dziecka w wieku 6 lat pobyt w przedszkolu jest bezpłatny.</p> <p>Rodzice płacą za wyżywienie.</p> <p>Niektóre zajęcia dodatkowe organizowane na wniosek rodziców po godzinach pracy przedszkola mogą być płatne, ale są również zajęcia bezpłatne tj. finansowane ze środków Gminy Miejskiej Kraków (w przedszkolach samorządowych).</p>	<p>Rodzice płacą za wyżywienie.</p> <p>Niektóre zajęcia dodatkowe organizowane na wniosek rodziców na terenie przedszkola mogą być płatne.</p>
<p>Jak zapisać dziecko do przedszkola?</p>	
<p>Dziecko przybywające z zagranicy jest przyjmowane <b>na nowy rok szkolny</b> na warunkach i w trybie postępowania rekrutacyjnego rozpoczynającego się 1 marca. Szczegółowe informacje a także możliwość dokonania zapisu znajdują się na stronie Portalu Edukacyjnego w zakładce REKRUTACJA w module <a href="#">FORMICO</a>;</p> <p>Dziecko przybywające z zagranicy <b>w trakcie roku szkolnego</b> jest przyjmowane do publicznego przedszkola, oddziału przedszkolnego w szkole podstawowej lub innej formy wychowania przedszkolnego na podstawie decyzji odpowiednio dyrektora przedszkola, szkoły lub osoby kierującej publiczną inną formą wychowania przedszkolnego <b>w miarę wolnych miejsc</b>.</p> <p>Jeżeli dziecko nie ma numeru PESEL, należy zgłosić się do dyrektora przedszkola, do którego rodzice chcą zapisać dziecko.</p>	<p>Każde przedszkole niepubliczne określa swoje zasady rekrutacji. Jeśli oferta przedszkola odpowiada rodzicom a przedszkole dysponuje wolnymi miejscami, dziecko może zostać przyjęte do przedszkola w dowolnym czasie.</p>

### Dzieci w wieku 7 do 15 lat - realizacja obowiązku szkolnego

Rekrutacja na nowy rok szkolny do:

1. klasy I publicznej szkoły podstawowej, której ustalono obwód, **właściwej ze względu na miejsce zamieszkania ucznia - z urzędu, co oznacza, że szkoła rejonowa zobligowana jest do przyjęcia dziecka**. Szczegółowe informacje, w tym wykaz dokumentów\* a także możliwość dokonania zapisu znajdują się na stronie Portalu Edukacyjnego w zakładce REKRUTACJA w module [ELEMENTO](#); (art. 133 Prawo oświatowe (Dz. U. z 2021 r. poz. 1082) oraz § 4 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283)

2. klasy I publicznej szkoły podstawowej innej niż właściwa ze względu na miejsce zamieszkania ucznia - **gdy szkoła dysponuje wolnymi miejscami**. Szczegółowe informacje, w tym wykaz dokumentów\* a także możliwość dokonania zapisu znajdują się na stronie Portalu Edukacyjnego w zakładce REKRUTACJA w module ELEMENTO; (art. 133 Prawo oświatowe (Dz. U. z 2021 r. poz. 1082) oraz § 4 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283)
3. klasy I oddziału międzynarodowego w publicznej szkole podstawowej ogólnodostępnej na podstawie pozytywnego wyniku sprawdzianu predyspozycji językowych\*\* **jeżeli szkoła dysponuje wolnymi miejscami - w roku szkolnym 2021/2022 oddziały takie nie funkcjonują w Gminie Miejskiej Kraków**; (art. 138 Prawo oświatowe (Dz. U. z 2021 r. poz. 1082) oraz § 4 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283)
4. klasy VII oddziału dwujęzycznego w publicznej szkole podstawowej ogólnodostępnej na podstawie dokumentów\* oraz na podstawie pozytywnego wyniku sprawdzianu predyspozycji językowych\*\*, **jeżeli szkoła dysponuje wolnymi miejscami**. (art. 139 Prawo oświatowe (Dz. U. z 2021 r. poz. 1082) oraz § 4 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283)

**Szkoły podstawowe prowadzące oddziały dwujęzyczne:**

- Szkoła Podstawowa nr 24 w Zespole Szkolno-Przedszkolnym nr 11 ul. Aleksandry 17, 30-837 Kraków,
  - Szkoła Podstawowa nr 155, os. 2 Pułku Lotniczego 21, 31-869 Kraków,
  - Szkoła Podstawowa nr 68 w Zespole Szkolno-Przedszkolnym nr 2, ul. Porzeczkowa 3, 31- 234 Kraków,
  - Szkoła Podstawowa nr 33, ul. Konarskiego 4, 30-049 Kraków,
  - Szkoła Podstawowa nr 35 w Zespole Szkół Ogólnokształcących nr 7, ul. Złoty Róg 30, 30-095 Kraków.
5. klasy I publicznej szkoły podstawowej sportowej, publicznej szkoły podstawowej mistrzostwa sportowego, oddziału sportowego w publicznej szkole podstawowej ogólnodostępnej lub oddziału mistrzostwa sportowego w publicznej szkole podstawowej ogólnodostępnej lub do klasy wyższej niż I w tych szkołach, w przypadku gdy szkolenie w danym sporcie zaczyna się w tej klasie, po spełnieniu warunków (posiadają stan zdrowia umożliwiający podjęcie nauki w szkole lub oddziale, potwierdzony orzeczeniem lekarskim wydanym przez lekarza podstawowej opieki zdrowotnej, uzyskali pozytywne wyniki prób sprawności fizycznej), **jeżeli szkoła dysponuje wolnymi miejscami**. Szczegółowe informacje a także możliwość dokonania zapisu znajdują się na stronie Portalu Edukacyjnego w zakładce REKRUTACJA w module ELEMENTO (odsylacz).

## Szkoły podstawowe sportowe oraz z oddziałami sportowymi:

### 1. szkoły podstawowe sportowe:

- Szkoła Podstawowa nr 75 w Zespole Szkół Ogólnokształcących Mistrzostwa Sportowego,  
ul. Grochowska 20, Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 87 w Zespole Szkół Ogólnokształcących Sportowych nr 2,  
os. Teatralne 35,

### 2. z oddziałami sportowymi:

- Szkoła Podstawowa nr 37, os. Stalowe 18, Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 88, os. Szklane Domy 2, Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 26, ul. Ignacego Krasickiego 35, Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 113, ul. Piotra Stachiewicza 33, Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 153, w Zespole Szkolno-Przedszkolnym nr 8, ul. Na Błonie 15d, Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 100, os. Albertyńskie 36, Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 31, ul. Bolesława Prusa 18, Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 155, os. 2 Pułku Lotniczego 21, Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 25, ul. Komandosów 29, Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 91, os. Handlowe 4, Kraków,
- Szkoła Podstawowa z Oddziałami Sportowymi nr 5, al. Kijowska 8, Kraków,
- Szkoła Podstawowa z Oddziałami Integracyjnymi nr 158, ul. Strąkowa 3a, Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 149, ul. Franciszka Bujaka 15, Kraków,
- Szkoła Podstawowa Nr 52 os. Dywizjonu 303 bl. 66, Kraków,

(art. 137 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 4 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)))

## Rekrutacja w trakcie roku szkolnego

- Uczeń przybywający z zagranicy **w trakcie roku szkolnego** jest kwalifikowany do odpowiedniej klasy oraz przyjmowany do:
  1. klas II-VIII publicznej szkoły podstawowej, której ustalono obwód, **właściwej ze względu na miejsce zamieszkania ucznia - z urzędu na podstawie dokumentów\***, **co oznacza, że szkoła rejonowa zobligowana jest do przyjęcia dziecka;**  
(art. 133 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 4 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)))

2. klas II-VIII publicznej szkoły podstawowej innej niż właściwa ze względu na miejsce zamieszkania ucznia - na podstawie dokumentów\*, **jeżeli szkoła dysponuje wolnymi miejscami**;  
(art. 133 Prawo oświatowe (Dz. U. z 2021 r. poz. 1082) oraz § 4 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283))
  
3. klas II-VIII oddziału międzynarodowego w publicznej szkole podstawowej ogólnodostępnej na podstawie dokumentów\* oraz pozytywnego wyniku sprawdzianu predyspozycji językowych\*\* **jeżeli szkoła dysponuje wolnymi miejscami – w roku szkolnym 2021/2022 oddziały takie nie funkcjonują w Gminie Miejskiej Kraków**;  
(art. 138 Prawo oświatowe (Dz. U. z 2021 r. poz. 1082) oraz § 4 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283))
  
4. klasy VIII oddziału dwujęzycznego w publicznej szkole podstawowej ogólnodostępnej na podstawie dokumentów\* oraz na podstawie pozytywnego wyniku sprawdzianu predyspozycji językowych\*\*, **jeżeli szkoła dysponuje wolnymi miejscami**.  
  
(art. 139 Prawo oświatowe (Dz. U. z 2021 r. poz. 1082) oraz § 4 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283))

#### Szkoły podstawowe prowadzące oddziały dwujęzyczne:

- Szkoła Podstawowa nr 24 w Zespole Szkolno-Przedszkolnym nr 11 ul. Aleksandry 17, 30-837 Kraków,
  - Szkoła Podstawowa nr 155, os. 2 Pułku Lotniczego 21, 31-869 Kraków,
  - Szkoła Podstawowa nr 68 w Zespole Szkolno-Przedszkolnym nr 2, ul. Porzeczkowa 3, 31- 234 Kraków,
  - Szkoła Podstawowa nr 33, ul. Konarskiego 4, 30-049 Kraków,
  - Szkoła Podstawowa nr 35 w Zespole Szkół Ogólnokształcących nr 7, ul. Złoty Róg 30, 30-095 Kraków.
5. klas II-VIII publicznej szkoły podstawowej sportowej, publicznej szkoły podstawowej mistrzostwa sportowego lub oddziału sportowego w publicznej szkole podstawowej ogólnodostępnej na podstawie dokumentów\* oraz po spełnieniu warunków (posiadają stan zdrowia umożliwiający podjęcie nauki w szkole lub oddziale, potwierdzony orzeczeniem lekarskim wydanym przez lekarza podstawowej opieki zdrowotnej, uzyskali pozytywne wyniki prób sprawności fizycznej), **jeżeli szkoła dysponuje wolnymi miejscami**.  
(art. 137 Prawo oświatowe (Dz. U. z 2021 r. poz. 1082) oraz § 4 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które

pobierały nauką w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283)

Dokumenty\*:

1. świadectwo, zaświadczenie lub inny dokument, stwierdzające ukończenie szkoły lub kolejnego etapu edukacji za granicą lub
2. świadectwo, zaświadczenie lub inny dokument wydane przez szkołę za granicą, potwierdzające uczęszczanie ucznia przybywającego z zagranicy do szkoły za granicą i wskazujące klasę lub etap edukacji, który uczeń ukończył w szkole za granicą oraz dokument potwierdzający sumę lat nauki szkolnej lub pisemne oświadczenie dotyczące sumy lat nauki szkolnej ucznia, złożone przez rodzica ucznia albo pełnoletniego ucznia, jeżeli ustalenie sumy lat nauki szkolnej nie jest możliwe na podstawie świadectwa, zaświadczenia lub innego dokumentu

(§ 2 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283))

\*\* W każdej szkole publicznej gdzie realizowany program nauczania wymaga od uczniów szczególnych indywidualnych predyspozycji a stopień przygotowania ucznia do tego kształcenia nie wynika z dokumentów, może być brany pod uwagę wynik uzyskany ze sprawdzianu:

- predyspozycji językowych,
- uzdolnień kierunkowych,
- kompetencji językowych,
- uzdolnień lub predyspozycji przydatnych w danym zawodzie oraz
- prób sprawności fizycznej.

O terminach i osobach przeprowadzających powyższe sprawdziany lub próby sprawności fizycznej decyduje dyrektor szkoły.

(§ 10 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283))

Uczeń przybywający z zagranicy może być kwalifikowany do odpowiedniej klasy lub na odpowiedni semestr lub rok kształcenia oraz przyjmowany do publicznej szkoły (nie obwodowej szkoły podstawowej, liceum ogólnokształcącego, technikum, branżowej szkoły I stopnia, szkoły podstawowej, w której realizowany program nauczania wymaga szczególnych indywidualnych predyspozycji, klasy wstępnej w szkole ponadpodstawowej, szkoły ponadpodstawowej dwujęzycznej, oddziału dwujęzycznego lub międzynarodowego w szkole ponadpodstawowej ogólnodostępnej, szkoły ponadpodstawowej sportowej, szkoły ponadpodstawowej mistrzostwa sportowego, oddziału sportowego w szkole ponadpodstawowej ogólnodostępnej lub oddziału mistrzostwa sportowego w takiej szkole, szkoły artystycznej lub publicznej placówki artystycznej) także z uwzględnieniem wieku ucznia lub opinii rodzica ucznia albo pełnoletniego ucznia wyrażonej w formie ustnej lub pisemnej.

(§ 11 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami



polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283)

Dodatkowe informacje:

1. Jeżeli dziecko nie ma numeru PESEL, należy zgłosić się do dyrektora przedszkola/szkoły, do którego rodzice chcą zapisać dziecko i poprosić o wygenerowanie tymczasowego PESELU (służy **tylko** do zapisu do przedszkola i szkoły)

2. Żeby znaleźć szkołę rejonową (obwodową) można skorzystać z wyszukiwarki dostępnej [tutaj](#). Wystarczy wpisać tam numer domu i nazwę ulicy, przy której mieszka dziecko. System automatycznie pokazuje numer, adres i najważniejsze informacje na temat szkoły.

3. Na zakończenie klasy 8 szkoły podstawowej uczniowie przystępują do ogólnokrajowego egzaminu zewnętrznego – **więcej w zakładce - Obowiązkowe egzaminy na poszczególnych etapach edukacyjnych**

4. Wykaz wszystkich szkół i przedszkoli w Krakowie znajduje się w poniższych linkach:

[https://portaledukacyjny.krakow.pl/195716,artykul,krakowskie\\_szkoly.html](https://portaledukacyjny.krakow.pl/195716,artykul,krakowskie_szkoly.html)

[https://www.bip.krakow.pl/?dok\\_id=27316](https://www.bip.krakow.pl/?dok_id=27316)

[Wykaz szkół i placówek – Kuratorium Oświaty w Krakowie](#)

## Dzieci i młodzież w wieku 15 do 18 lat - Realizacja obowiązku nauki

Do 18. roku życia mamy w Polsce obowiązek nauki, który może być realizowany w szkole ponadpodstawowej lub w formie przygotowania zawodowego u pracodawcy.

Typy szkół ponadpodstawowych::

- 4-letnie liceum ogólnokształcące
- 5-letnie technikum
- 3-letnia szkoła branżowa (I stopnia)
- 2-letnia szkoła branżowa (II stopnia).

Przyjmowanie uczniów do szkół ponadpodstawowych

**Dziecko realizowało obowiązek szkolny w Polsce:**

Uczeń-obcokrajowiec, który ukończył szkołę podstawową w Polsce i podchodził do egzaminu ósmoklasisty bierze udział w elektronicznej rekrutacji do szkoły ponadpodstawowej. Szczegółowe informacje, w tym wykaz wymaganych dokumentów, znajdują się na stronie Portalu Edukacyjnego Miasta Krakowa w zakładce [Rekrutacja](#).

**Dziecko nie kończyło klasy ósmej w Polsce i nie podchodziło do egzaminu ósmoklasisty:**

W tej sytuacji **jeżeli szkoła dysponuje wolnymi miejscami** to uczeń kwalifikowany jest do odpowiedniej klasy lub na odpowiedni semestr i przyjmowany do:

**1. publicznego liceum ogólnokształcącego** - na podstawie dokumentów\*

(art. 134 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 6 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)))

**2. publicznego technikum i publicznej branżowej szkoły I stopnia** - na podstawie:

a) dokumentów\*,

Urząd Miasta Krakowa

WYDZIAŁ EDUKACJI

tel. +48 12 616 52 00, fax +48 12 616 52 01, [ek.umk@um.krakow.pl](mailto:ek.umk@um.krakow.pl)

30-103 Kraków, ul. Stachowicza 18

[www.krakow.pl](http://www.krakow.pl)



- b) zaświadczenia lekarskiego zawierającego orzeczenie o braku przeciwwskazań zdrowotnych do podjęcia praktycznej nauki zawodu,
- c) w przypadku uczniów szkoły prowadzącej kształcenie w zawodzie, dla którego podstawa programowa kształcenia w zawodzie szkolnictwa branżowego przewiduje wyszkolenie marynarzy - orzeczenia lekarskiego wydawanego w formie świadectwa zdrowia o zdolności do pracy na statku,
- d) w przypadku uczniów szkoły prowadzącej kształcenie w zawodzie, dla którego podstawa programowa kształcenia w zawodzie szkolnictwa branżowego przewiduje przygotowanie do uzyskania umiejętności kierowania pojazdem silnikowym - orzeczenia lekarskiego o braku przeciwwskazań zdrowotnych do kierowania pojazdami,
- e) w przypadku uczniów szkoły prowadzącej kształcenie w zawodzie, dla którego podstawa programowa kształcenia w zawodzie szkolnictwa branżowego przewiduje przygotowanie do uzyskania umiejętności kierowania pojazdem silnikowym w zakresie prawa jazdy kategorii C lub C+E - orzeczenia psychologicznego o braku przeciwwskazań psychologicznych do kierowania pojazdem.

(art. 134 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 6 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)))

### **3. publicznej branżowej szkoły II stopnia - na podstawie:**

#### **a) dokumentów:**

- świadectwa lub innego dokumentu wydanego za granicą uznanych za dokumenty potwierdzające w Rzeczypospolitej Polskiej wykształcenie zasadnicze branżowe albo
- ostatecznej decyzji administracyjnej w sprawie potwierdzenia w Rzeczypospolitej Polskiej wykształcenia zasadniczego branżowego,

#### **b) zaświadczenia lekarskiego,**

c) w przypadku uczniów szkoły prowadzącej kształcenie w zawodzie, dla którego podstawa programowa kształcenia w zawodzie szkolnictwa branżowego przewiduje kształcenie zgodnie z wymogami określonymi w Międzynarodowej konwencji o wymaganiach w zakresie wyszkolenia marynarzy, wydawania im świadectw oraz pełnienia wacht - orzeczenia lekarskiego wydawanego w formie świadectwa zdrowia o zdolności do pracy na statku,

d) w przypadku uczniów szkoły prowadzącej kształcenie w zawodzie, dla którego podstawa programowa kształcenia w zawodzie szkolnictwa branżowego przewiduje przygotowanie do uzyskania umiejętności kierowania pojazdem silnikowym - orzeczenia lekarskiego o braku przeciwwskazań zdrowotnych do kierowania pojazdami,

e) w przypadku uczniów szkoły prowadzącej kształcenie w zawodzie, dla którego podstawa programowa kształcenia w zawodzie szkolnictwa branżowego przewiduje przygotowanie do uzyskania umiejętności kierowania pojazdem silnikowym w zakresie prawa jazdy kategorii C lub C+E - orzeczenia psychologicznego o braku przeciwwskazań psychologicznych do kierowania pojazdem.

(art. 135 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 6 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)))

**4. publicznej szkoły policealnej - na podstawie:**

a) dokumentów:

- świadectwa lub innego dokumentu wydanego za granicą potwierdzających w Rzeczypospolitej Polskiej wykształcenie średnie lub uprawnienie do ubiegania się o przyjęcie na studia, albo
- świadectwa lub innego dokumentu wydanego za granicą uznanych za dokumenty potwierdzające w Rzeczypospolitej Polskiej wykształcenie średnie lub średnie branżowe, lub uprawnienie do ubiegania się o przyjęcie na studia, albo
- ostatecznej decyzji administracyjnej w sprawie potwierdzenia w Rzeczypospolitej Polskiej wykształcenia średniego lub średniego branżowego, lub uprawnienia do ubiegania się o przyjęcie na studia, albo
- świadectwa lub innego dokumentu wydanych za granicą uznanych w drodze nostryfikacji do dnia 31 marca 2015 r. za równorzędne ze świadectwem dojrzałości, świadectwem ukończenia liceum ogólnokształcącego, świadectwem ukończenia liceum profilowanego lub świadectwem ukończenia technikum,

b) zaświadczenia lekarskiego zawierającego orzeczenie o braku przeciwwskazań zdrowotnych do podjęcia praktycznej nauki zawodu,

c) w przypadku uczniów szkoły prowadzącej kształcenie w zawodzie, dla którego podstawa programowa kształcenia w zawodzie szkolnictwa branżowego przewiduje kształcenie zgodnie z wymogami określonymi w Międzynarodowej konwencji o wymaganiach w zakresie wyszkolenia marynarzy, wydawania im świadectw oraz pełnienia wacht - orzeczenia lekarskiego wydawanego w formie świadectwa zdrowia o zdolności do pracy na statku,

d) w przypadku uczniów szkoły prowadzącej kształcenie w zawodzie, dla którego podstawa programowa kształcenia w zawodzie szkolnictwa branżowego przewiduje przygotowanie do uzyskania umiejętności kierowania pojazdem silnikowym - orzeczenia lekarskiego o braku przeciwwskazań zdrowotnych do kierowania pojazdami,

e) w przypadku uczniów szkoły prowadzącej kształcenie w zawodzie, dla którego podstawa programowa kształcenia w zawodzie szkolnictwa branżowego przewiduje przygotowanie do uzyskania umiejętności kierowania pojazdem silnikowym w zakresie prawa jazdy kategorii C lub C+E - orzeczenia psychologicznego o braku przeciwwskazań psychologicznych do kierowania pojazdem,

f) w przypadku uczniów szkoły, w której program nauczania wymaga od kandydatów szczególnych indywidualnych uzdolnień lub predyspozycji przydatnych w danym zawodzie możliwe jest wzięcie pod uwagę wyników ze sprawdzianu uzdolnień lub predyspozycji przydatnych\*\* w danym zawodzie jeżeli taki sprawdzian jest w szkole przeprowadzany.

(art. 136 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 6 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)))

Do szkoły policealnej może pójść absolwent liceum, technikum i szkoły branżowej II stopnia (nie jest wymagana matura). Nauka w szkole policealnej trwa od 1 roku do 2,5 lat. Uczniowie szkół policealnych zdają takie same egzaminy zawodowe jak uczniowie szkół branżowych I stopnia oraz techników i – po zdaniu egzaminów – dostają dyplom potwierdzający kwalifikacje zawodowe.

5. **publicznej szkoły ponadpodstawowej** (tj. liceum ogólnokształcącego, technikum, branżowej szkoły I i II stopnia), w której program nauczania realizowany w szkole lub oddziale tej szkoły wymaga od uczniów szczególnych indywidualnych predyspozycji, na podstawie wyniku uzyskanego ze sprawdzianu uzdolnień kierunkowych\*\* oraz po spełnieniu warunków wymaganych dla tych szkół a opisanych szczegółowo powyżej.  
(art. 134 i 135 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 6 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)))
6. **klasy wstępnej w publicznej szkole ponadpodstawowej** na podstawie pozytywnego wyniku sprawdzianu predyspozycji językowych\*\* oraz po spełnieniu ogólnych warunków rekrutacji do danego typu szkoły a opisanych szczegółowo powyżej.  
(art. 140 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 6 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)))
7. **publicznej szkoły ponadpodstawowej dwujęzycznej, oddziału dwujęzycznego lub oddziału międzynarodowego w publicznej szkole ponadpodstawowej ogólnodostępnej** na podstawie pozytywnego wyniku sprawdzianu kompetencji językowych\*\* oraz po spełnieniu ogólnych warunków rekrutacji do danego typu szkoły a opisanych szczegółowo powyżej.  
(art. 140 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 6 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)))

**W Krakowie funkcjonują oddziały dwujęzyczne w następujących szkołach ponadpodstawowych:**

- VI Liceum Ogólnokształcące, ul. Wąska 7, 31-057 Kraków,
- XVII Liceum Ogólnokształcące z Oddziałami Dwujęzycznym w Zespole Szkół Ogólnokształcących nr 7, ul. Złoty Róg 30, 30-095 Kraków,
- XX Liceum Ogólnokształcące, ul. Szlak 5, 31-161 Kraków.

Zostały podjęte starania o uzyskanie zezwolenia ministra właściwego do spraw oświaty i wychowania na utworzenie oddziału międzynarodowego w VI Liceum Ogólnokształcącym, ul. Wąska 7, 31-057 Kraków.

8. **publicznej szkoły ponadpodstawowej sportowej, publicznej szkoły ponadpodstawowej mistrzostwa sportowego, oddziału sportowego w publicznej szkole ponadpodstawowej ogólnodostępnej lub oddziału mistrzostwa sportowego w publicznej szkole ponadpodstawowej ogólnodostępnej** - po spełnieniu ogólnych warunków rekrutacji do danego typu szkoły (opisanych powyżej), oraz na podstawie:
- orzeczenie lekarskiego, które potwierdza stan zdrowia umożliwiający podjęcie nauki,
  - pisemnej zgody rodziców na uczęszczanie kandydata do szkoły lub oddziału,
  - pozytywnych wyników prób sprawności fizycznej\*\*.

(art. 137 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 6 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)))

#### **Szkoły ponadpodstawowe sportowe:**

- Liceum Ogólnokształcące Mistrzostwa Sportowego w Krakowie w Zespole Szkół Ogólnokształcących Mistrzostwa Sportowego, ul. Grochowska 20, 31-521 Kraków,
- I Liceum Ogólnokształcące Sportowe w Zespole Szkół Ogólnokształcących Sportowych, os. Teatralne 35, 31-948 Kraków.

(art. 137 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 6 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)))

#### **Przyjęcie do publicznej szkoły artystycznej**

Uczeń przybywający z zagranicy jest przyjmowany do:

- **klasy I publicznej szkoły artystycznej lub na pierwszy rok kształcenia w publicznej placówce artystycznej** na podstawie dokumentów\*, pozytywnego wyniku postępowania rekrutacyjnego oraz **po spełnieniu warunków:** przedłożenie zaświadczenia lekarskiego o braku przeciwwskazań zdrowotnych do podjęcia kształcenia w danej szkole lub placówce oraz uzyskanie odpowiedniego **wyniku z badania przydatności albo egzaminu wstępnego w zakresie uzdolnień, predyspozycji lub praktycznych umiejętności.**

- **klasy programowo wyższej lub na rok kształcenia programowo wyższy oraz przyjmowany do publicznej szkoły artystycznej lub publicznej placówki artystycznej,** w tym także w trakcie roku szkolnego, na podstawie **dokumentów\*** oraz **wyniku z przeprowadzonego egzaminu kwalifikacyjnego.**

(art. 142 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 8 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)))

Jeżeli uczeń przybywający nie może przedłożyć dokumentów\* jest zakwalifikowany do odpowiedniej klasy lub na odpowiedni semestr lub rok kształcenia oraz przyjęty do publicznej szkoły artystycznej lub publicznej placówki artystycznej na podstawie rozmowy kwalifikacyjnej. Rozmowę tą przeprowadza dyrektor szkoły w wyznaczonym przez siebie terminie i w razie potrzeby przy udziale nauczycieli. Dla osoby nieznającej języka polskiego przeprowadza się ją w języku obcym np. przy udziale osoby władającej językiem kraju pochodzenia kandydata do szkoły.

Specyfika szkół sportowych, artystycznych, kształcących w zawodach, oddziałów międzynarodowych czy dwujęzycznych powoduje, iż mają one rozbudowane kryteria przyjęć. Szczegółowe informacje w tym zakresie znajdują Państwo na stronach szkół i placówek prowadzących takie kształcenie lub uzyskają kontaktując się ze szkołami.

**Szkoły muzyczne:**

- Ogólnokształcąca Szkoła Muzyczna I stopnia im. Ignacego Jana Paderewskiego, ul. Basztowa 8, Kraków,
- Szkoła Muzyczna I stopnia nr 1, im. Stanisława Wiechowicza, ul. Pilotów 51, Kraków,
- Szkoła Muzyczna I i II stopnia im. Bronisława Rutkowskiego, ul. Józefińska 10, Kraków,
- Szkoła Muzyczna I stopnia im. Hieronima Henryka Baranowskiego w Zespole Szkół i Placówek pn. „Centrum dla Niewidomych i Słabowidzących”, ul. Tyniecka 6, Kraków.

**Dokumenty\*:**

1. świadectwo, zaświadczenie lub inny dokument, stwierdzające ukończenie szkoły lub kolejnego etapu edukacji za granicą lub
2. świadectwo, zaświadczenie lub inny dokument wydane przez szkołę za granic, potwierdzające uczęszczanie ucznia przybywającego z zagranicy do szkoły za granicą i wskazujące klasę lub etap edukacji, który uczeń ukończył w szkole za granicą oraz dokument potwierdzający sumę lat nauki szkolnej lub pisemne oświadczenie dotyczące sumy lat nauki szkolnej ucznia, złożone przez rodzica ucznia albo pełnoletniego ucznia, jeżeli ustalenie sumy lat nauki szkolnej nie jest możliwe na podstawie świadectwa, zaświadczenia lub innego dokumentu (§ 2 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283))

**\*\*** W każdej szkole publicznej gdzie realizowany program nauczania wymaga od uczniów szczególnych indywidualnych predyspozycji a stopień przygotowania ucznia do tego kształcenia nie wynika z dokumentów, może być brany pod uwagę wynik uzyskany ze sprawdzianu:

- predyspozycji językowych,
- uzdolnień kierunkowych,
- kompetencji językowych,
- uzdolnień lub predyspozycji przydatnych w danym zawodzie oraz
- prób sprawności fizycznej.

O terminach i osobach przeprowadzających powyższe sprawdziany lub próby sprawności fizycznej decyduje dyrektor szkoły.

(§ 10 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283))

Uczeń przybywający z zagranicy może być kwalifikowany do odpowiedniej klasy lub na odpowiedni semestr lub rok kształcenia oraz przyjmowany do publicznej szkoły (nie obwodowej szkoły podstawowej, liceum ogólnokształcącego, technikum, branżowej szkoły I stopnia, szkoły podstawowej, w której realizowany program nauczania wymaga szczególnych indywidualnych predyspozycji, klasy wstępnej w szkole ponadpodstawowej, szkoły ponadpodstawowej

dwujęzycznej, oddziału dwujęzycznego lub międzynarodowego w szkole ponadpodstawowej ogólnodostępnej, szkoły ponadpodstawowej sportowej, szkoły ponadpodstawowej mistrzostwa sportowego, oddziału sportowego w szkole ponadpodstawowej ogólnodostępnej lub oddziału mistrzostwa sportowego w takiej szkole, szkoły artystycznej lub publicznej placówki artystycznej) także z uwzględnieniem wieku ucznia lub opinii rodzica ucznia albo pełnoletniego ucznia wyrażonej w formie ustnej lub pisemnej.

(§ 11 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283))

Dodatkowe informacje:

Wykaz wszystkich szkół i przedszkoli w Krakowie znajduje się tutaj:

[https://portaledukacyjny.krakow.pl/195716.artykul.krakowskie\\_szkoly.html](https://portaledukacyjny.krakow.pl/195716.artykul.krakowskie_szkoly.html)

[https://www.bip.krakow.pl/?dok\\_id=27316](https://www.bip.krakow.pl/?dok_id=27316)

[Wykaz szkół i placówek – Kuratorium Oświaty w Krakowie](#)

Szczegółowe informacje na temat wykształcenia uzyskanego w zagranicznym systemie oświaty – możliwości uznania lub potwierdzenia są dostępne pod adresem:

<https://www.gov.pl/web/edukacja-i-nauka/uznawanie-wykształcenia-uzyskanego-za-granica>

## Typy szkół, liczba lat nauki, ważne egzaminy i ścieżka kariery

Typ szkoły	lata nauki	ważne egzaminy	ścieżka kariery	typ szkoły	lata nauki	ważne egzaminy	ścieżka kariery	typ szkoły	lata nauki	ważne egzaminy	ścieżka kariery
liceum ogólnokształcące (wykształcenie średnie ogólne)	4	MATURA (decyduje o tym czy absolwent może pójść na studia)	studia albo szkoła policealna albo kwalifikacyjne kursy zawodowe albo rynek pracy	technikum (wykształcenie nie średnie zawodowe)	5	MATURA (decyduje o tym czy absolwent może pójść na studia) + egzaminy potwierdzające kwalifikacje zawodowe	studia albo szkoła policealna albo kwalifikacyjne kursy zawodowe albo rynek pracy	branżowa szkoła II stopnia (wykształcenie średnie zawodowe)	2	MATURA (decyduje o tym czy absolwent może pójść na studia) + egzaminy potwierdzające kwalifikacje zawodowe	studia albo szkoła policealna albo kwalifikacyjne kursy zawodowe albo rynek pracy
								branżowa szkoła I stopnia (wykształcenie zasadnicze branżowe)	3	egzaminy potwierdzające kwalifikacje zawodowe	szkoła II stopnia albo liceum dla dorosłych albo kwalifikacyjne kursy
								szkoła podstawowa (wykształcenie podstawowe)	8	Egzamin ósmoklasisty decyduje o tym, w jakiej szkole absolwent może kontynuować naukę	liceum albo technikum albo szkoła branżowa I stopnia

## Obowiązkowe egzaminy na poszczególnych etapach edukacyjnych

### Egzaminy zewnętrzne

Do dnia 10 września roku szkolnego, w którym mają być przeprowadzone egzaminy zewnętrzne, Dyrektor Centralnej Komisji Egzaminacyjnej w komunikacie wskazuje szczegółowe sposoby dostosowania warunków i form przeprowadzania egzaminu ósmoklasisty

Urząd Miasta Krakowa

WYDZIAŁ EDUKACJI

tel. +48 12 616 52 00, fax +48 12 616 52 01, ek.umk@um.krakow.pl

30-103 Kraków, ul. Stachowicza 18

[www.krakow.pl](http://www.krakow.pl)



i egzaminu maturalnego, w przypadku zdających, którzy potrzebują takiego dostosowania. Przewidziano ułatwienia dla osób przybywających z zagranicy, które przystępują do egzaminów zewnętrznych.

#### **- Ułatwienia dla cudzoziemców (art. 44zrzr ust. 7 ustawy o systemie oświaty)**

Uczeń albo absolwent, któremu ograniczona znajomość języka polskiego utrudnia zrozumienie czytanego tekstu, może przystąpić do:

- egzaminu ósmoklasisty, z wyjątkiem egzaminu z języka obcego nowożytnego – w warunkach i formie dostosowanych do jego potrzeb edukacyjnych oraz możliwości psychofizycznych, na podstawie pozytywnej opinii rady pedagogicznej;
- egzaminu maturalnego, z wyjątkiem egzaminu z języka obcego nowożytnego – w warunkach dostosowanych do jego potrzeb oraz możliwości psychofizycznych, na podstawie pozytywnej opinii rady pedagogicznej.

Dostosowanie formy egzaminu ósmoklasisty polega na przygotowaniu odrębnych arkuszy egzaminacyjnych dostosowanych do potrzeb ucznia, któremu ograniczona znajomość języka polskiego utrudnia zrozumienie czytanego tekstu.

Dostosowanie warunków przeprowadzania egzaminu ósmoklasisty i egzaminu maturalnego polega m.in. na wykorzystaniu odpowiednich środków dydaktycznych (np. słownika dwujęzycznego), odpowiednim przedłużeniu czasu przewidzianego na przeprowadzenie tych egzaminów.

#### **- Ułatwienia dla obywateli polskich przybywających z zagranicy (art. 44zrzr ust. 6 ustawy o systemie oświaty)**

Uczeń, słuchacz albo absolwent, który w roku szkolnym, w którym przystępuje do egzaminu ósmoklasisty lub egzaminu maturalnego, był objęty pomocą psychologiczno-pedagogiczną w szkole ze względu na trudności adaptacyjne związane z wcześniejszym kształceniem za granicą, zaburzenia komunikacji językowej lub sytuację kryzysową lub traumatyczną, może przystąpić do egzaminu ósmoklasisty i egzaminu maturalnego w warunkach dostosowanych do jego potrzeb edukacyjnych oraz możliwości psychofizycznych wynikających odpowiednio z rodzaju tych trudności, zaburzeń lub sytuacji kryzysowej lub traumatycznej, na podstawie pozytywnej opinii rady pedagogicznej.

Dostosowanie warunków przeprowadzania egzaminu ósmoklasisty i egzaminu maturalnego polega m.in. na wykorzystaniu odpowiednich środków dydaktycznych (np. słownika dwujęzycznego), odpowiednim przedłużeniu czasu przewidzianego na przeprowadzenie tych egzaminów.

### **Oddział przygotowawczy**

#### **1. Dla kogo?**

Organ prowadzący szkołę może zorganizować oddział przygotowawczy w szkole zarówno dla osób niebędących obywatelami polskimi jak i dla osób będących obywatelami polskimi, podlegających obowiązkowi szkolnemu lub obowiązkowi nauki, które nie znają języka polskiego albo znają go na poziomie niewystarczającym do korzystania z nauki.

#### **2. Jak jest zorganizowany taki oddział?**

- oddział jest organizowany dla maksymalnie 15 uczniów, którzy zostali wybrani przez zespół kwalifikujący powołany przez dyrektora szkoły. W skład zespołu wchodzi dwóch nauczycieli oraz pedagog i psycholog. Okres nauki w takim oddziale trwa do zakończenia zajęć



dydaktyczno-wychowawczych w roku szkolnym, w którym uczeń został zakwalifikowany. Okres ten w zależności od postępów w nauce i potrzeb edukacyjnych ucznia może zostać skrócony albo przedłużony, nie dłużej niż o jeden rok szkolny a decyzję tę podejmuje rada pedagogiczna na wniosek uczących ucznia nauczycieli, pedagoga lub psychologa,

- nauczanie w oddziale przygotowawczym jest dostosowane do indywidualnych potrzeb rozwojowych i edukacyjnych oraz możliwości psychofizycznych uczniów,
- zajęcia edukacyjne w oddziale przygotowawczym prowadzą nauczyciele poszczególnych zajęć edukacyjnych, którzy mogą być wspomagani asystentem międzykulturowego,
- w oddziale przygotowawczym dopuszcza się organizację zajęć w klasach łączonych odpowiednio dla klas:
  - a) I-III szkoły podstawowej;
  - b) IV-VI szkoły podstawowej;
  - c) VII i VIII szkoły podstawowej;
  - d) I-II liceum ogólnokształcącego, klas I-III technikum i branżowej szkoły I stopnia;
  - e) III i IV liceum ogólnokształcącego i klas III-V technikum.

W przypadku przyjęcia w trakcie roku szkolnego do szkoły znacznej liczby uczniów oddział przygotowawczy może być zorganizowany także w trakcie roku szkolnego.

Do oddziału przygotowawczego, na wniosek rodzica, za zgodą organu prowadzącego szkołę, w której utworzono ten oddział, mogą uczęszczać uczniowie innej szkoły.

### 3. Gdzie takie oddziały są w Krakowie:

W roku 2021/2022 oddziały przygotowawcze funkcjonują w:

- Szkole Podstawowej nr 2 ul. Strzelców 5a, 31-422 Kraków – 2 oddziały,
- Szkole Podstawowej z Oddziałami Integracyjnymi nr 3 ul. Topolowa 22, 31-506 Kraków – 1 oddział,
- Szkole Podstawowej nr 55 ul. Dobczycka 20, 30-620 Kraków – 2 oddziały,
- Szkole Podstawowej nr 85 os. Złotego Wieku 4, 31-615 Kraków – 1 oddział.

Oddziału przygotowawczego **nie organizuje się** w szkołach artystycznych, szkołach specjalnych, szkołach sportowych, szkołach mistrzostwa sportowego, szkołach dla dorosłych, szkołach policealnych i branżowych szkołach II stopnia.

Funkcjonowanie oddziału przygotowawczego szczegółowo opisane jest w art. 165 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 16 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)).

## Wsparcie uczniów obcokrajowców i Polaków powracających z zagranicy

**1. Dodatkowe godziny języka polskiego** – Zajęcia organizowane są na pisemny wniosek rodzica składany do dyrektora szkoły. Zajęcia są bezpłatne organizowane na terenie szkoły. Prowadzone mogą być indywidualnie lub w grupach w wymiarze **2 godzin lekcyjnych tygodniowo** do czasu opanowania znajomości języka w stopniu umożliwiającym edukację. Dla osób będących obywatelami polskimi, które powracają z zagranicy, czas ten jest ograniczony do 12 miesięcy. Dla uczniów obcokrajowców nie ma tego ograniczenia.

**2. Dodatkowe zajęcia wyrównawcze** – Zajęcia organizowane są na pisemny wniosek rodzica składany do dyrektora szkoły. Są to zajęcia dla osób, które mają problemy wynikające z różnic

programowych. Zajęcia te prowadzone mogą być indywidualnie lub w grupach w wymiarze ustalonym przez szkołę z organem prowadzącym **przez okres maksymalnie 12 miesięcy**.

**Łączny wymiar dodatkowych godzin języka polskiego i wyrównawczych nie może przekroczyć 5 godzin lekcyjnych tygodniowo w odniesieniu do jednego ucznia.**

Szczegółowe informacje dotyczące opisanych powyżej zajęć można znaleźć w (art. 165 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 17 i 18 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)).

**3. Nauka języka i kultury kraju pochodzenia** - dla uczniów niebędących obywatelami polskimi, którzy podlegają obowiązkowi szkolnemu placówka dyplomatyczna lub konsularna kraju ich pochodzenia działająca na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej albo stowarzyszenie kulturalno-oświatowe danej narodowości mogą organizować w szkole naukę języka i kultury kraju pochodzenia, jeżeli do udziału w tym kształceniu zostanie zgłoszonych co najmniej 7 uczniów. Łączny wymiar godzin nauki języka i kultury kraju pochodzenia nie może być wyższy niż 5 godzin lekcyjnych tygodniowo. Dyrektor szkoły ustala w porozumieniu z placówką dyplomatyczną lub konsularną lub stowarzyszeniem dni tygodnia i godziny, w których może odbywać się w szkole nauka języka i kultury kraju pochodzenia.

Szczegółowo o tej formie wsparcia mówi art. 165 Prawo oświatowe ([Dz. U. z 2021 r. poz. 1082](#)) oraz § 20 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw ([Dz. U. z 2020 r. poz. 1283](#)).

**4. Nauka języka obcego jako języka mniejszości narodowej** – realizowana jest w Krakowie w międzyszkolnych zespołach nauczania języka obcego jako języka mniejszości narodowej. Obecnie taka forma kształcenia jest:

- w Szkole Podstawowej z Oddziałami Integracyjnymi nr 12, al. Kijowska 3, 30-079 Kraków gdzie funkcjonuje **zespół nauczania języka ukraińskiego**,

- oraz w Szkole Podstawowej nr 26 ul. Krasickiego 34 30-503 Kraków i Szkole Podstawowej nr 50, ul. Katowicka 28, 31-351 Kraków gdzie funkcjonuje **zespół nauczania języka ormiańskiego**.

Art. 20 ustawy z dnia 6 stycznia 2005 r. o mniejszościach narodowych i etnicznych oraz o języku regionalnym ([Dz. U. z 2017 r. poz. 823](#))

### Asystent Międzykulturowy – pomoc nauczyciela

Osoby niebędące obywatelami polskim, które nie znają języka polskiego lub znają go na poziomie niewystarczającym do korzystania z nauki mają prawo do pomocy udzielanej przez osobę władającą językiem kraju pochodzenia, zatrudnioną w charakterze pomocy nauczyciela przez dyrektora szkoły. **Pomoc ta może być udzielana maksymalnie przez 12 miesięcy.**

**Szkoły które zatrudniają asystenta międzykulturowego:**

- Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 7, ul. Skotnicka 86, 30 - 394 Kraków,

- Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 11, ul. Aleksandry 17, 30-837 Kraków,

Urząd Miasta Krakowa  
WYDZIAŁ EDUKACJI  
tel. +48 12 616 52 00, fax +48 12 616 52 01, ek.umk@um.krakow.pl  
30-103 Kraków, ul. Stachowicza 18  
[www.krakow.pl](http://www.krakow.pl)



- Zespół Szkolno-Przedszkolny Nr 13, ul. Mirtowa 2, 30-698 Kraków,
- Szkoła Podstawowa z Oddziałami Integracyjnymi nr 22, ul. Chmielowskiego 1, 31-067 Kraków,
- Szkoła Podstawowa z Oddziałami Integracyjnymi nr 107, ul. Zdrowa 6, 31-216 Kraków,
- Szkoła Podstawowa z Oddziałami Integracyjnymi nr 158, ul. Strąkowa 3A, 30-410 Kraków,
- Szkoła Podstawowa z Oddziałami Integracyjnymi nr 162 ul. Stojałowskiego 31 Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 18, ul. Półkole 11, 31-559 Kraków,
- Szkoła Podstawowa Nr 21, ul. Batalionu "Skała" AK 12, 31-272 Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 25, ul. Komandosów 29, 31-334 Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 49, ul. J. Montwiłła-Mireckiego 29, 30-426 Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 55, ul. Dobczycka 20, 30-620 Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 61, ul. Popławskiego 17, 30-818 Kraków,
- Szkoła Podstawowa Nr 62, ul. Ćwikłowa 1, 30-377 Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 80, os. Na Skarpie 8, 31-909 Kraków,
- Szkoła Podstawowa Nr 85, os. Złotego Wieku 4, 31-615 Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 119, ul. Czerwieńskiego 1, 31-319 Kraków,
- Szkoła Podstawowa nr 149, ul. Bujaka 15, 30-611 Kraków,
- Zespół Szkół Ogólnokształcących nr 9, ul. Seniorów Lotnictwa 5, 31-455 Kraków,
- Zespół Szkół Ogólnokształcących nr 18, ul. Senatorska 45, 30-106 Kraków,
- Zespół Szkół i Placówek pn. „Centrum dla Niewidomych i Słabowidzących”, ul. Tyniecka 6, 30-319 Kraków,
- Zespół Szkół Mechanicznych nr 2, al. J. Skrzyneckiego 12, 30-363 Kraków.

(art. 165 Prawo oświatowe (Dz. U. z 2020 r. poz. 910 ze zm.))

### Asystent Edukacji Romskiej – pomoc nauczyciela

Asystenci Edukacji Romskiej zapewniają wszechstronną pomoc uczniom romskim w kontaktach ze środowiskiem szkolnym, budują pozytywny obraz szkoły i korzyści płynących z wykształcenia, zapewniają wsparcie emocjonalne dla uczniów romskich, pomoc nauczycielom i pedagogom w rozpoznaniu potrzeb i ewentualnych problemów poszczególnych uczniów, pomagają i mediują w sytuacjach trudnych i konfliktowych. Do obowiązków asystenta należy również budowa dobrego kontaktu między rodzicami uczniów a szkołą, informowanie rodziców o przebiegu nauki, a także kontrola frekwencji uczniów i postępów w nauce.

### Szkoły zatrudniające asystentów edukacji romskiej:

1. Szkoła Podstawowa z Oddziałami Integracyjnymi Nr 105, os. Słoneczne 2, 31-957 Kraków, tel.12-644-08-95,  
Asystent Edukacji Romskiej - Pani Marzena Fraś kontakt: [marzena.fras@sp105.edu.pl](mailto:marzena.fras@sp105.edu.pl)  
i [sss3333@interia.pl](mailto:sss3333@interia.pl),

Urząd Miasta Krakowa  
WYDZIAŁ EDUKACJI  
tel. +48 12 616 52 00, fax +48 12 616 52 01, [ek.umk@um.krakow.pl](mailto:ek.umk@um.krakow.pl)  
30-103 Kraków, ul. Stachowicza 18  
[www.krakow.pl](http://www.krakow.pl)



2. Szkoła Podstawowa z Oddziałami Integracyjnymi nr 148 im. Polskich Noblistów, ul. Żabia 20,  
30-809 Kraków, tel. 12-658-84-22,  
Asystent Edukacji Romskiej - Pani Edyta Jaśkowiak kontakt: [edyta.jaskowiak@sp148.org](mailto:edyta.jaskowiak@sp148.org),
3. Zespół Szkół Specjalnych nr 14, os. Sportowe 28, 31-966 Kraków, tel. 12-644-34-17 –  
Asystent Edukacji Romskiej - Pan Patryk Pawłowski kontakt: email: [pawlowskipatryk020@gmail.com](mailto:pawlowskipatryk020@gmail.com)

Asystenci Edukacji Romskiej obejmują swoim wsparciem uczniów również spoza ww. szkół.

**Informacja dla dyrektorów szkół na temat korzyści ze współpracy z Asystentami Edukacji Romskiej znajduje się w poniższych linkach:**

[www.malopolska.uw.gov.pl/doc/za%C5%82%C4%85cznik\\_4.pdf](http://www.malopolska.uw.gov.pl/doc/za%C5%82%C4%85cznik_4.pdf)

Art. 12 ust. 2 Rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 18 sierpnia 2017 r. w sprawie warunków i sposobu wykonywania przez przedszkola, szkoły i placówki publiczne zadań umożliwiających podtrzymywanie poczucia tożsamości narodowej, etnicznej i językowej uczniów należących do mniejszości narodowych i etnicznych oraz społeczności posługującej się językiem regionalnym (Dz. U. z 2017, poz. 1627).

### Szkoła dla dorosłych

Uczeń przybywający z zagranicy jest kwalifikowany na odpowiedni semestr oraz przyjmowany do publicznej szkoły dla dorosłych, na podstawie dokumentów\*, jeżeli szkoła dysponuje wolnymi miejscami.

Uwaga: **Bezpłatnie** z nauki w publicznych szkołach dla dorosłych, publicznych branżowych szkołach II stopnia, publicznych szkołach policealnych, publicznych szkołach artystycznych, publicznych placówkach i publicznych kolegiach pracowników służb społecznych oraz z kształcenia ustawicznego w formie kwalifikacyjnych kursów zawodowych korzystają:

- 1) obywatele państw członkowskich Unii Europejskiej, państwa członkowskiego Europejskiego Stowarzyszenia o Wolnym Handlu (EFTA) - strony umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym lub Konfederacji Szwajcarskiej, a także członkowie ich rodzin posiadający prawo pobytu lub prawo stałego pobytu;
- 2) osoby pochodzenia polskiego w rozumieniu przepisów o repatriacji;
- 3) osoby, którym udzielono zezwolenia na pobyt stały na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 4) osoby posiadające ważną Kartę Polaka;
- 5) osoby, dla których uprawnienie takie wynika z umów międzynarodowych;
- 6) osoby, którym nadano status uchodźcy, oraz członkowie ich rodzin;
- 7) osoby posiadające zgodę na pobyt tolerowany;
- 8) osoby, którym udzielono zgody na pobyt ze względów humanitarnych, oraz członkowie ich rodzin;
- 9) osoby, którym udzielono ochrony uzupełniającej, oraz członkowie ich rodzin;
- 10) osoby korzystające z ochrony czasowej na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 11) osoby, którym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej udzielono zezwolenia na pobyt rezydenta długoterminowego Unii Europejskiej;
- 12) osoby, którym na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej udzielono zezwolenia na pobyt czasowy w związku z okolicznością, o której mowa w art. 127, art. 159 ust. 1, art. 176 lub art. 186 ust. 1 pkt 3 lub 4 ustawy z dnia 12 grudnia 2013 r. o cudzoziemcach (Dz. U. z 2020 r. poz. 35);

13) osoby, które ubiegają się o udzielenie ochrony międzynarodowej, oraz członkowie ich rodzin;

14) osoby, które posiadają kartę pobytu z adnotacją "dostęp do rynku pracy", wizę Schengen lub wizę krajową wydaną w celu wykonywania pracy na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej oraz osoby niebędące obywatelami polskimi niewymienione wyżej ale będący:

1) stypendystami otrzymującymi stypendium przyznane przez ministra właściwego do spraw oświaty i wychowania;

2) stypendystami otrzymującymi stypendium przyznane przez organ prowadzący szkołę lub placówkę, przez dyrektora szkoły lub placówki

W świetle przepisu art. 165 ust. 5 ww. ustawy, pozostali cudzoziemcy mogą pobierać naukę w publicznych szkołach dla dorosłych, publicznych szkołach policealnych, publicznych szkołach artystycznych, publicznych placówkach i publicznych kolegiach pracowników służb społecznych oraz z kształcenia ustawicznego w formie kwalifikacyjnych kursów zawodowych **na warunkach odpłatności.**

Wysokość odpłatności oraz sposób wnoszenia opłat, uwzględniający przewidywane koszty kształcenia oraz możliwość całkowitego lub częściowego zwolnienia z tej odpłatności ustala organ prowadzący szkołę.

Dokumenty\*:

1. świadectwo, zaświadczenie lub inny dokument, stwierdzające ukończenie szkoły lub kolejnego etapu edukacji za granicą lub
2. świadectwo, zaświadczenie lub inny dokument wydane przez szkołę za granic, potwierdzające uczęszczanie ucznia przybywającego z zagranicy do szkoły za granicą i wskazujące klasę lub etap edukacji, który uczeń ukończył w szkole za granicą oraz dokument potwierdzający sumę lat nauki szkolnej lub pisemne oświadczenie dotyczące sumy lat nauki szkolnej ucznia, złożone przez rodzica ucznia albo pełnoletniego ucznia, jeżeli ustalenie sumy lat nauki szkolnej nie jest możliwe na podstawie świadectwa, zaświadczenia lub innego dokumentu

(§ 2 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283)

\*\* W każdej szkole publicznej gdzie realizowany program nauczania wymaga od uczniów szczególnych indywidualnych predyspozycji a stopień przygotowania ucznia do tego kształcenia nie wynika z dokumentów, może być brany pod uwagę wynik uzyskany ze sprawdzianu:

- predyspozycji językowych,
- uzdolnień kierunkowych,
- kompetencji językowych,
- uzdolnień lub predyspozycji przydatnych w danym zawodzie oraz
- prób sprawności fizycznej.

O terminach i osobach przeprowadzających powyższe sprawdziany lub próby sprawności fizycznej decyduje dyrektor szkoły.

(§ 10 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283)

Uczeń przybywający z zagranicy może być kwalifikowany do odpowiedniej klasy lub na odpowiedni semestr lub rok kształcenia oraz przyjmowany do publicznej szkoły (nie

obwodowej szkoły podstawowej, liceum ogólnokształcącego, technikum, branżowej szkoły I stopnia, szkoły podstawowej, w której realizowany program nauczania wymaga szczególnych indywidualnych predyspozycji, klasy wstępnej w szkole ponadpodstawowej, szkoły ponadpodstawowej dwujęzycznej, oddziału dwujęzycznego lub międzynarodowego w szkole ponadpodstawowej ogólnodostępnej, szkoły ponadpodstawowej sportowej, szkoły ponadpodstawowej mistrzostwa sportowego, oddziału sportowego w szkole ponadpodstawowej ogólnodostępnej lub oddziału mistrzostwa sportowego w takiej szkole, szkoły artystycznej lub publicznej placówki artystycznej) także z uwzględnieniem wieku ucznia lub opinii rodzica ucznia albo pełnoletniego ucznia wyrażonej w formie ustnej lub pisemnej.

(§ 11 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 23 sierpnia 2017 r. w sprawie kształcenia osób niebędących obywatelami polskimi oraz osób będących obywatelami polskimi, które pobierały naukę w szkołach funkcjonujących w systemach oświaty innych państw (Dz. U. z 2020 r. poz. 1283)

## Dla kogo kształcenie specjalne?

### **Podstawa prawna:**

- Rozporządzenie Ministra Edukacji Narodowej z dnia 7 września 2017 roku w sprawie orzeczeń i opinii wydawanych przez zespoły orzekające działające w publicznych poradniach psychologiczno-pedagogicznych (Dz. U. z 2017 r., poz. 1743);
- Rozporządzenie Ministra Edukacji Narodowej z dnia z dnia 9 sierpnia 2017r. w sprawie warunków organizowania kształcenia, wychowania i opieki dla dzieci i młodzieży niepełnosprawnych, niedostosowanych społecznie i zagrożonych niedostosowaniem społecznym (Dz. U. z 2020 poz. 1309 r., poz.).

### **I. Warunki organizowania kształcenia specjalnego**

1. Kształcenie specjalne organizowane jest dla dzieci i młodzieży **posiadających orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego**.
2. Orzeczenia o potrzebie kształcenia specjalnego wydawane są przez zespoły orzekające działające w publicznych poradniach psychologiczno-pedagogicznych.
3. Zespoły wydają orzeczenia na pisemny wniosek rodziców dziecka/ucznia lub na pisemny wniosek pełnoletniego ucznia.

### **Szkoła nie może wystąpić z wnioskiem o wydanie orzeczenia.**

Rozporządzenie Ministra Edukacji Narodowej z dnia 7 września 2017 roku w sprawie orzeczeń i opinii wydawanych przez zespoły orzekające działające w publicznych poradniach psychologiczno-pedagogicznych (Dz. U. z 2017 r., poz. 1743)

Rodzice dziecka/ucznia posiadającego orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego w celu zapisania dziecka do szkoły specjalnej lub oddziału integracyjnego winni zwrócić się do Wydziału Edukacji UMK, z wnioskiem o wydanie skierowania do kształcenia specjalnego. Szczegółowe informacje znajdują się na stronie:  
[https://portaledukacyjny.krakow.pl/198439,artykul,podniec\\_skrzydla\\_-\\_poradnik\\_dla\\_dzieci\\_o\\_szczegolnych\\_potrzebach\\_educacyjnych.html](https://portaledukacyjny.krakow.pl/198439,artykul,podniec_skrzydla_-_poradnik_dla_dzieci_o_szczegolnych_potrzebach_educacyjnych.html)

## II. Orzeczenia o potrzebie kształcenia specjalnego wydawane są ze względu na:

1. niepełnosprawność ruchową, w tym afazję
2. niepełnosprawność intelektualną w stopniu lekkim
3. niepełnosprawność intelektualną w stopniu umiarkowanym lub znacznym
4. słabosłyszenie, niesłyszenie
5. słabowidzenie, niewidzenie
6. autyzm, w tym Zespół Aspergera
7. niepełnosprawności sprzężone (czyli wtedy, gdy u dziecka występuje więcej niż jedna z powyższych niepełnosprawności)
8. zagrożenie niedostosowaniem społecznym
9. niedostosowanie społeczne.

Dziecko z orzeczeniem o potrzebie kształcenia specjalnego wymaga stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy. Realizuje podstawę programową w oparciu o **indywidualny program edukacyjno-terapeutyczny (IPET)**.

## III. Zajęcia indywidualne

1. Uczniowie posiadający orzeczenia o potrzebie kształcenia specjalnego mogą mieć wybrane zajęcia edukacyjne realizowane indywidualnie lub w grupie liczącej do 5 osób. Na pozostałe lekcje uczeń powinien uczęszczać razem ze swoją klasą.

2. Przydzielenie indywidualnych zajęć wynika z aktualnych indywidualnych potrzeb rozwojowych i edukacyjnych oraz możliwości psychofizycznych ucznia.

3. Decyzja o potrzebie zorganizowania indywidualnych zajęć może wynikać z:

- 1) zaleceń wskazanych w orzeczeniu o potrzebie kształcenia specjalnego
- 2) lub z wielospecjalistycznej oceny poziomu funkcjonowania ucznia, której dokonuje zespół nauczycieli i specjalistów prowadzących zajęcia z uczniem i która jest podstawą do tworzenia i ewaluacji IPET.

Podstawa prawna: § 6 ust.1 pkt 8 Rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 9 sierpnia 2017 r. w sprawie warunków organizowania kształcenia, wychowania i opieki dla dzieci i młodzieży niepełnosprawnych, niedostosowanych społecznie i zagrożonych niedostosowaniem społecznym (Dz.U. z 2020 r. poz. 1309).

### **Ważne**

**Aby objąć ucznia niepełnosprawnego na terenie szkoły zajęciami w formie indywidualnej lub mniejszej grupie nie jest potrzebne nowe orzeczenie.**

**Natomiast jest potrzebna wielospecjalistyczna ocena funkcjonowania, która musi poprzedzać modyfikacje IPET-u.**

## IV. Formy kształcenia specjalnego

Kształcenie specjalne może być organizowane w:

- przedszkolu ogólnodostępnym, w tym z oddziałami integracyjnymi, specjalnymi, integracyjnym albo specjalnym,
- szkole ogólnodostępnej, w tym z oddziałami integracyjnymi, specjalnymi,
- szkole integracyjnej,
- szkole specjalnej,
- młodzieżowym ośrodku wychowawczym,
- młodzieżowym ośrodku socjoterapii,
- specjalnym ośrodku szkolno-wychowawczym.

**Urząd Miasta Krakowa**

**WYDZIAŁ EDUKACJI**

tel. +48 12 616 52 00, fax +48 12 616 52 01, ek.umk@um.krakow.pl

30-103 Kraków, ul. Stachowicza 18

[www.krakow.pl](http://www.krakow.pl)



Podstawa prawna: § 2 ust.1 Rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 9 sierpnia 2017 r. w sprawie warunków organizowania kształcenia, wychowania i opieki dla dzieci i młodzieży niepełnosprawnych, niedostosowanych społecznie i zagrożonych niedostosowaniem społecznym (Dz. U. z 2020 r. 1309).

Poradnia psychologiczno-pedagogiczna w orzeczeniu określa **wszystkie możliwe formy kształcenia wskazując najkorzystniejszą dla dziecka.**

Ostateczna decyzja o wyborze formy kształcenia **należy wyłącznie do rodziców.**

#### **V. Dostosowanie formy i warunków egzaminów zewnętrznych**

1. Dostosowanie formy egzaminów zewnętrznych polega na przygotowaniu odrębnych arkuszy dostosowanych do potrzeb i możliwości zdających.

2. Dostosowanie warunków przeprowadzania egzaminów polega między innymi na zapewnieniu uczniowi miejsca pracy odpowiedniego do jego potrzeb, wykorzystaniu odpowiedniego sprzętu specjalistycznego i środków dydaktycznych, wydłużeniu czasu, zapewnieniu obecności i pomocy nauczyciela wspomagającego ucznia w czytaniu lub pisaniu.

3. Szczegółowe sposoby dostosowania warunków i form przeprowadzania egzaminów **określa Komunikat dyrektora Centralnej Komisji Egzaminacyjnej na dany rok szkolny.**

Podstawa prawna art. 9a ust. 2 pkt 10 lit. a tiret trzecie ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty. (Dz. U. z 2020 r. poz. 1327 z późn. zm.)

#### **VI. Odroczenie obowiązku szkolnego dziecka z orzeczeniem o potrzebie kształcenia specjalnego**

1. Dzieci przedszkolne posiadające orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego mogą być objęte wychowaniem przedszkolnym w wieku powyżej 7 lat, **nie dłużej jednak niż do końca roku szkolnego w roku kalendarzowym, w którym kończą 9 lat.**

2. Obowiązek szkolny tych dzieci odracza się, stosując następujące zasady:

- dyrektor publicznej szkoły podstawowej, w obwodzie której dziecko mieszka, **na wniosek rodziców**, odracza rozpoczęcie spełniania przez dziecko obowiązku szkolnego w danym roku szkolnym,
- wniosek składa się w roku kalendarzowym, w którym dziecko kończy 7 lat,
- wniosek można złożyć ponownie w roku kalendarzowym, w którym dziecko kończy 8 lat,
- wniosek składa się **nie później niż do 31 sierpnia**,
- odroczenie dotyczy roku szkolnego, w którym dziecko ma rozpocząć spełnianie obowiązku szkolnego,
- do wniosku dołącza się **orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego** oraz **opinię**, z której wynika potrzeba odroczenia spełniania przez dziecko obowiązku szkolnego w danym roku szkolnym, wydaną przez publiczną poradnię psychologiczno-pedagogiczną albo niepubliczną poradnię psychologiczno-pedagogiczną.

Podstawa prawna art. 36 ust. 4-7 ustawy Prawo oświatowe (Dz. U. z 2021 r. poz. 1082).

#### **VII. Przedłużenie okresu nauki**

1. Uczeń posiadający orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego ma możliwość przedłużenia okresu nauki w szkołach:

- w szkole podstawowej: o jeden rok na pierwszym etapie edukacyjnym i o dwa lata na drugim etapie edukacyjnym;

- w szkole ponadpodstawowej o jeden rok.

2. Kształcenie uczniów niepełnosprawnych, niedostosowanych społecznie i zagrożonych niedostosowaniem społecznym może być prowadzone do końca roku szkolnego w tym roku kalendarzowym, w którym uczeń kończy:

- 20 rok życia – w przypadku szkoły podstawowej;

- 24 rok życia – w przypadku szkoły ponadpodstawowej.

Urząd Miasta Krakowa

WYDZIAŁ EDUKACJI

tel. +48 12 616 52 00, fax +48 12 616 52 01, ek.umk@um.krakow.pl

30-103 Kraków, ul. Stachowicza 18

[www.krakow.pl](http://www.krakow.pl)





Podstawa prawna: §4 Rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 9 sierpnia 2017 r. w sprawie warunków organizowania kształcenia, wychowania i opieki dla dzieci i młodzieży niepełnosprawnych, niedostosowanych społecznie i zagrożonych niedostosowaniem społecznym (Dz.U. z 2020 r. poz. 1309)

### Poradnie Psychologiczno-Pedagogiczne

W sytuacjach, kiedy uczeń ma problemy z odnalezieniem się w nowej sytuacji, z pomocą przychodzą pedagodzy, psychologowie szkolni. Otwarte na pomoc są również poradnie psychologiczno-pedagogiczne. Kontakt można znaleźć na stronie:

[https://portaledukacyjny.krakow.pl/start/198439.artykul.dokumenty\\_-\\_podniesc\\_skrzydla.html](https://portaledukacyjny.krakow.pl/start/198439.artykul.dokumenty_-_podniesc_skrzydla.html).

W Krakowie przy ul. Gertrudy 2 działa Specjalistyczna Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna dla Dzieci z Niepowodzeniami Edukacyjnymi, w której można uzyskać pomoc w kilku językach obcych. Więcej informacji znajdziesz tutaj: <https://www.poradnia-psychologiczna.com/> (na stronie Poradni informacje publikowane są także w języku ukraińskim, rosyjskim i angielskim).

### Nauka religii różnych wyznań

W przedszkolach i oddziałach przedszkolnych w szkołach organizuje się naukę religii na życzenie rodziców. W szkołach podstawowych i szkołach ponadpodstawowych organizuje się naukę religii i etyki na życzenie rodziców lub samych uczniów po osiągnięciu przez nich pełnoletności.

Jeżeli w przedszkolu lub szkole na naukę religii danego wyznania lub wyznań wspólnie nauczających zgłosi się mniej niż siedmiu uczniów (wychowanków), organ prowadzący przedszkole lub szkołę, w porozumieniu z właściwym kościołem lub związkiem wyznaniowym, organizuje naukę religii w grupie międzyszkolnej lub w pozaszkolnym (pozaszkolnym) punkcie katechetycznym.

### W roku szkolnym 2021/2022 w Krakowie funkcjonuje 10 punktów katechetycznych:

1. Parafia Ewangelicko-Augsburska, ul. Grodzka 60/5, 31-044 Kraków, tel. 12 446 64 30,
2. I Zbór Kościoła Chrześcijan Baptystów, ul. Wyspiańskiego 4, 30-035 Kraków, tel. 500 450 731,
3. III Zbór Kościoła Chrześcijan Baptystów, ul. Dobczycka 54, 30-620 Kraków, tel. 501 25 35 16,
4. Zbór Kościoła Chrześcijan Baptystów w Bielsku-Białej, ul. Radosna 1/2 30-538 Kraków, tel. 33 812 26 36,
5. Kościół Zielonoświątkowy Zbór „Betlejem”, ul. Lubomirskiego 7a, 31-509 Kraków oraz ul. Reymonta 15, 30-059 Kraków, tel. 518 484 741,
6. Parafia Prawosławna, ul. Szpitalna 24, 31-024 Kraków, tel. 12 422 72 77,
7. Kościół Adwentystów Dnia Siódmego w RP, ul. Lubelska 25, 30-003 Kraków, tel. 12 633 34 69,
8. Parafia Greckokatolicka pw. Podwyższenia Krzyża Świętego, ul. Wiślna 11, 31-007 Kraków, tel. 12 429 28 61,
9. Parafia Kościoła Ewangelicko-Methodystyczny w RP, ul. Długa 3 31-147 Kraków, tel. 12 431 14 58,
10. Parafia Kościoła Bożego w Polsce - Kościół Jezusa Chrystusa w Krakowie, ul. Golikówka 12, 30-723 Kraków, e-mail: [biuro@kjch.pl](mailto:biuro@kjch.pl).

Sposób organizowania powyższych zajęć określony jest w Rozporządzeniu Ministra Edukacji Narodowej z dnia 14 kwietnia 1992 r. w sprawie warunków i sposobu organizowania nauki religii w publicznych przedszkolach i szkołach ([Dz. U. 2020 poz. 983](#)).

Każdego roku nauczyciele krakowskich szkół otrzymują wsparcie finansowe Miasta Krakowa do podejmowanych przez siebie studiów i kursów podnoszących ich kwalifikacje.

Zgodnie z aktualnie obowiązującym Zarządzeniem Nr 1094/2021 Prezydenta Miasta Krakowa z dnia 22 kwietnia 2021 r. w sprawie planu dofinansowania form doskonalenia zawodowego nauczycieli w 2021 roku oraz określenia zasad przyznawania dofinansowania nauczycielom zatrudnionym w szkołach i placówkach prowadzonych przez Gminę Miejską Kraków uznaje się za priorytetowe i obejmuje się dofinansowaniem **w wysokości do 95%** studia podyplomowe/kursy kwalifikacyjne/szkolenia branżowe/inne formy nadające kwalifikacje z zakresu i w specjalnościach związanych m.in. z:

- **Nauczaniem języka polskiego jako obcego,**
- **Edukacją wielokulturową i międzykulturową.**
  - O dofinansowanie do opłat za kształcenie nadające kwalifikacje mogą występować nauczyciele, którzy łącznie:
    - podnoszą swoje kwalifikacje zgodnie z potrzebami kadrowymi i organizacyjnymi szkoły/placówki,
    - realizowali wnioskowaną do dofinansowania formę doskonalenia w okresie, w którym byli zatrudnieni w szkole/placówce prowadzonej przez Gminę Miejską Kraków na czas nieokreślony lub określony, nie krótszy niż 1 rok szkolny w wymiarze, co najmniej 0,50 etatu,
    - ukończyli kurs kwalifikacyjny, szkolenie branżowe, inną formę, dany semestr: studiów licencjackich dających uprawnienia do nauczania drugiego przedmiotu, studiów magisterskich jednolitych lub uzupełniających, studiów podyplomowych, studiów doktoranckich.
  - Dofinansowanie przysługuje najpóźniej do roku od daty zakończenia wnioskowanego: semestru studiów, kursu kwalifikacyjnego, szkolenia branżowego lub innej formy nadającej kwalifikacje i złożenia wniosku wypełniającego łącznie poniższe warunki:
    - w terminie rozpatrywania wniosku nauczyciel jest pracownikiem szkoły/placówki samorządowej,
    - w trakcie realizacji doskonalenia, którego dotyczy wniosek o dofinansowanie był nauczycielem szkoły/placówki samorządowej.
  - Nauczyciele, którzy ubiegają się o dofinansowanie doskonalenia zawodowego składają na dzienniku podawczym Urzędu Miasta Krakowa wniosek wg wzoru stanowiącego Załącznik nr 1 do zasad udzielania dofinansowania do opłat (czesnego) za kształcenie, pobieranych przez placówki doskonalenia zawodowego nauczycieli oraz szkoły wyższe nauczycielom zatrudnionym w szkołach i placówkach prowadzonych przez Gminę Miejską Kraków oraz tryb powołania i działania Komisji ds. przyznawania ww. dofinansowań wraz z następującymi dokumentami:
    - kopią dyplomu ukończenia studiów/kursu kwalifikacyjnego/szkolenia branżowego/innej formy nadającej kwalifikacje lub aktualnym zaświadczeniem szkoły wyższej/akredytowanej placówki doskonalenia zawodowego nauczycieli potwierdzającym, że wnioskodawca kształcąc się w ww. szkole/placówce na określonym kierunku, zakończył semestr/kurs kwalifikacyjny/szkolenie branżowe/inną formę nadającą kwalifikacje, o której dofinansowanie się ubiega,
    - zaświadczeniem szkoły wyższej/akredytowanej placówki doskonalenia zawodowego 3 nauczycieli określającym daty, tj. dzień/miesiąc/rok zakończenia: każdego semestru studiów/kursu kwalifikacyjnego/szkolenia branżowego/innej formy nadającej kwalifikacje, o którą wnioskuje nauczyciel,
    - kserokopią wpłaty wystawionej na nauczyciela potwierdzającą uiszczenie opłaty, np. wydruk potwierdzenia dokonania przelewu/wpłaty gotówkowej, zaświadczenie lub

dowód księgowy w rozumieniu obowiązujących przepisów Ustawy o rachunkowości, zawierający dane wymienione w art. 21 ust. 1 pkt 1-4 ustawy.

- Terminy składania wniosków:
  - do 30 kwietnia,
  - do 30 września.
- Terminy rozpatrywania wniosków:
  - do 31 maja,
  - do 31 października.

Zasady udzielania dofinansowania do opłat (czesnego) za kształcenie oraz formularz wniosku dostępne są na stronie [Portal Edukacyjnego](#) oraz [Biuletynu Informacji Publicznej](#).

### Przydatne linki

Odniesienia do stron internetowych Urzędu Miasta Krakowa oraz innych instytucji:

[- Wydział Polityki Społecznej i Zdrowia - Punkt Informacyjny dla Obcokrajowców - Referat ds. Wielokulturowości, Projektów Społecznych i Polityki Równościowej](#)

[- Wydział ds. Przedsiębiorczości i Innowacji](#)

[- Małopolskie Kuratorium Oświaty w Krakowie](#)

[- Ośrodek Rozwoju Edukacji w Warszawie - Wielokulturowość w szkole/uczeń cudzoziemski - Ośrodek Rozwoju Edukacji \(ore.edu.pl\),](#)

[- Fundacja Internationaler Bund Polska - Centrum Wielokulturowe](#) będące punktem informacyjnym dla obcokrajowców w Krakowie, w którym można skorzystać między innymi z bezpłatnej pomocy prawnej, wsparcia psychologicznego oraz usługi tłumaczy i asystentów cudzoziemskich. Więcej informacji znajduje się [tutaj](#) i [tutaj](#).

[- Małopolski Urząd Wojewódzki](#)

[- Specjalistyczna Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna dla Dzieci z Niepowodzeniami Edukacyjnymi](#)